

PILIPAI

Poloyo Pilipai Yeneke Wia

Wetekane Pipia

¹ I pipiapa no Polo Timosita Keraisu Yesunole takama yako agotame wia wetekako-ye.

Nipa Keraisu Yesu-pala lipua memotoa Akolaliyo one wa takoa motane yene Pilipai take meki-kiti kiwi peyake wini wia wetekakilepa losu talo tiki ali-kitikeka losu pupu tiki ali-kitikeka peyake wia wetekako-ye.

Poloyo One Pipia Oi Moatekoi Yenane

Kowitikanemo

² Toneketai Akolali-pala Ali Muno Yesu Keraisutame kiwi pewe wia tepe kolotini kilikoa pikoa toe wane kini kowitikaku-ye.

³ Kiwi wene tekene-kama agetai Akolali-pala ke wane okala tuku. ⁴ Nitokane kini kowitikakilepa wedianeya-kama meane kowitikakala tuku.

⁵ Keraisu Yesunomo kipala titikene oane metekouna-peteka opika yakoa moa no auapema nikike ni tuku. ⁶ Akolaliyo kiwi pewe witikene dikou dikou wa titikome taatekoia tokana toapa Yesu Keraisu oto wakapea nokaleka pa toakala kawa peya takoono wene pikene uku.

⁷ Kiwi mama motukumo tepene meaneya eni yawane ekenepa kiwi wene taneya-kama mekene tokome tamele toko. Ni edoa-mo. Ali atoane lene yoto kakene Keraisunomo i i wane one kei piane kakoluka opi kapa po kakaneya po

yapu pitikuluka Akolaliyo no pewe witikome kiwika dekoा pewe witikome witikolo tokome kime no mape mokala tiki. ⁸ Kipala i ukumopa nimini uku wa Akolaliyo wene toko. Kiwike-kama wene piitikaneya mekene wene mekoane tikilepa Keraisu Yesuyo toko toane tuku.

⁹ Kini kowitikakilepa eya wane kowitikoane uku-ye. Wene mekanali yotikilepa akole-kama toma pomotono ta wane Akolali kowitikakala tuku. Nipa nekemo emo kumo peya wene tomotono, ina ina wa pine piko toa-kama wene takoano ta wane kini kowitikoane uku-ye. Ni edoa-mo. ¹⁰ Padele padele takoa enekilepa epetanele-mati toatekole i i wa kime takoa enemotoane ni uku. Nipa Keraisu wakapea noatekoya nepia mekete toatiki toapa edikoa poane wene piama ni ete-kitame aкоа agale oatikile toamoa tomotoane uku. ¹¹ Yomo pade kу wedoa tumota lati lati tou toa Yesu Keraisuyo auapea yopikale ele kule kiyo akenele-kama tomotoaneka uku. Nitikoli enekete ete-kitamepa Akolaline peku noa tadeki wa one kei piai tomotoane ni uku-ye.

Polo Keraisu Patu Kautakoa Kakome Tanemo

¹² Anu oya-lawe kiwi eya waneka wene takakene ukuno yakamene. Nopa poo yapu pitikaneya mekulу tokome Keraisunomo oa pupitikatapeneyя. ¹³ Nipa i ta yopiko agono poyo ali-kitameka ete yene peyameka no Keraisunole takama pokouke po yapu pitikaneya meku wa wene taneya meki. ¹⁴ Nika po kakaneya poo yapu pitikuke tone oya-mikiti kainya matiyame ekete

Poloyo piti moamokona toa kimeka Akolaline agale oadete piti moameneya meato wa Ali Muno patu kautakoa kakete onekemo atiki toa oa aua yakete tiki.

¹⁵ Keraisunomo oa aua yakilepa pade-kitame no Polo einagome toko toanepa moane patukada wa no-pala tepene poane wene pimotoake tekete tiki. Nitikilika pade-kitame epene wene pianeya mekete tekete oa aua yakete tiki. ¹⁶ O yename onekemo oa aua yakilepa noanume Keraisunomo i i wane one kei piane omotoa tokome Akolaliyo po yapu moa kakaneya tadeko wa nooke wene meko mekete tiki. ¹⁷ E yename nitamekete Keraisunomo paya wene pia oa aua yakilepa no po yapu pitikene ke enekakolo wene keda taneya memotoa tekete tiki. Nipa kiwi ako ali meou wa wene pia tekete tiki. ¹⁸ Eni yename nitoa kamotoane uku. Ni edoa-mo. Keraisunomo paya wene pia oa aua yaketeka epene wene pia oa aua yaketeka onekemo ta piko peyake oa pupitikama yakete tiki wane wedianemekene uku.

Eni uku toane pa wediane mema pou. ¹⁹ No po yapu pitikuyake anu oya-lawe kime anu kowitzikakete tiki. Yesu Keraisuno Epetane Yominiyoka no weye akoa yopia meko. Nipa ke enekakolo mekuluka Akolaliyo kini kowitzikakimo yatekome no oto toa moademe toko wane wene tuku. ²⁰ Eya toadiya wane wediane meane nepiane meku-ye. Papete tokounakale opika onekele pata pale takamekene onekemo akamene piti moamekene atiki toane oane auane yawou. Nipa tuadekoluka tuameadekoluka Keraisupala lipuane mekene tokouleke ete-kitame one

kei pimotadiyano wene piane tou. ²¹ Itonoke mekenepa Keraisu patu-kama kautakoane meku. Tuadekolupa nipa Akolaliyo no pewe wia kakilepa akole-kama too wane tuou. ²² No tigini kakeneya itonoke pa meamedekolupa nipa yomo pade kū tukome toko toane one pupu wedoane-kama takamoane pou. Ae, one mekota tuane puku patu, onekele pa takamoane puku patu. Agopa tokolo meku-ye. ²³ Itono ete pimotoane Keraisu-pala mekene meadene tuane poadiyano wene pikuyake ²⁴ kinikile takadene itonoke pa meamedeku. ²⁵ Nitamedekuno, kime Keraisunole wedianeya mea takama yamotoane tekene kipala pa opiane meouno wene tekene uku-ye. ²⁶ Eni uku toane kiwi mekoita wida wa wakapeane none mekolu tekete Keraisu Yesu-pala ke wa one kei pia wedia tagatapeneyea meoi.

²⁷ Keraisuno ali atoa mekete toatekoi toa i i wa olaukanele toma pamene. Nitikolipa wida none mekeneka padeka pone mekeneka eya odenemo-kama yakou. Anu oya-lawe kime Keraisunole takakilepa poyo ali-kitame poi wedoa toa kawou toa poapeneyea kakete odene wene pianeyea mea tiki wa okoimo yakou. ²⁸ Nipa kipala poi teia meki-kihi piti moameneyea atiki toa tamene. Nitima pokole enekete eya wa wene toi. Akolaliyo toa moo tokolo ni piti moamiki. Ae Akolaliyo ki-wika wia atukatekolo toko wa oi. ²⁹ Akolali nitikagome kiwi takoa motikilepa Keraisuke wene tugoa mekete oneke toa tete momotoa tokome ni toko. ³⁰ Kiwi pakeke mekene poime keneya tete motokouna toane i takeka pa mokoane kaku. Enipa kime yatekete tiki. Enika eni tetepa kimeka

Keraisunole takama pekete mokala tekete tikili ni uku-ye.

2

Keraisu Poti Wene Pianeya Mekome Tanemo

¹ Kipa Keraisu patu kautakoa kakete tekete wene weye akaneya mekete tiki. Ni Keraisu kiwike wene mekoia mekolo tokome mama motaneyea mekete tiki. Ni Epetane Yomini-pala odene wene pianeya meki. Ni ete oto wa ela moa auapenali yotokete tiki. ² Nipa anu wene epetekoia mekatiki kotuke kakoa eya-pala toma pamene. Yete pade ali atoake wene mekoia mea padele padele tou wa wene pia tikilepa odene wene-kama pia tamene wane uku. ³ Padele padele tikilepa i ago ku ago moane patukoane ako ago kawou wa wene pia toamoa mate agaleka wamoia tamene. Nitameneya yete pade ali atoa ako kakene tetepo takoa pinali nepa keku kakene tetepo takoa meamene. ⁴ Kinikilekekama wene piitikamoa yete pade ali atoa-kitanele takamedeku wa wene pia tamene.

⁵ Keraisu Yesu itonoke epene wene pianeya mekome tane toa mema pamene.

⁶ Keraisu einago Akolaline yagono ago meaneyake Akolali-pala midi pianeya meou wa wene piamokome eya taneya. ⁷ A tibuke mekome tane toa tewitikoa wakomepa one weneme takoa wakeneya. Nitoapa yete pade ali atoa-kitanele takateka ago latiapa lene timini tono melepu eya kakeneya nekeneya. ⁸ Nipa toto ali yatenane yagono ago lati-tapeneya nokomepa pa keku ago tetepo

takoa eya taneya. One etename tamene wa okana toa litia tootapekomepa yomo lekaneyake tuou wa tuaney. ⁹ Nitikale tokome Akolaliyo eya wa oa taneya. Ali atoa padeya padeya peya i ago neeke-kama lukoa memotoane tuku wa ako odene ibini akene ago latia kakaney. ¹⁰ Nitaneyano, a tibukeka itonokeka itono kekuluka mekoi peya oneke wadini tukua mekete eya wa oa toi. ¹¹ Yesu Keraisu i ago nepa Ali Munago kakoya tadeko wa Atai Akolali kei piai toi.

Tagoi Keneya Pa Tokoa Kamene

¹² Anu kolotini yene kiwi mekoita wida namolomekene okouna toa kime litia tokoinano, opikipala opiane meamuku-peteka etene wedoatoma pamene. Nipa Akolaliyo kiwi toa moatogamotoapa onekele takama pato wa pitime tuaney meou toa oneke nate wene pianeya mea tooomoa pamene. Ni edoa-mo. ¹³ Akolali einagomepa kime one wene pikole too wa wene pia tomotoa tikilepa kini tepene piko wene yopia mea toko.

¹⁴ Nitikono, padele padele tikilepa ko wamoete oto wa neno wamo tamene. ¹⁵⁻¹⁶ Nitameneyapoane peku noa etepea toma piki-kiti pakeke mekiyake e yenamepa kime poanele tiki wa kiwi kikoa akamomotono, Akolaline manakono-mikitame toatiki toa kiyo akenele-kama tamene. Nitoapa e yene kini mea kawatiki peku i lawetekuno noa tamene wa lawetekilepa tagoikitit yomiyomu keneke kawou toa kakete pa takoatamene. Yesu Keraisu wakapea nokalepa kimetamene wane okounakale edikoa litia tadekolipa

nipa Keraisu nekelepa pata pale takameadeku wane anu wa kei piou.

¹⁷ Pine yene kini tigini Akolalike mea lodo you toa tekete ke enekakolo meketeka Keraisunole takama yakete tiki. Kini tigini wa lodo you toa tekete tiki toane noanuka anu kamatepa gerepi po kū ue keneya pekamotou toane eya tuku. Pade-kitame no witikilika oyake wimotou wane kipala odene wene pianeya meane wediane meku. ¹⁸ Nitikuno, ke wa wedikete wediatoane uku-ye.

Timosi Epaperodaisitake Akenemo

¹⁹ Ali Muno Yesuyo anu wene motokome ka yametekalepa nipa eya ago Timosi kiwike wete moane wetekou. Nipa einago nomekuta oto wakapea nokome kiwi wida mekete tiki ko onokome anu wene weye akanoono wene pikene tou. ²⁰ Timosi einagome kiwi wida edoa meki-pe wa mama moa meko. One keneya ago pade ita mekoya mena. ²¹ Ete yene peyame Yesu Keraisunolepa wedoa takama yawamekete kinikileke-kama wene piitikaneya mea tiki. ²² Timosi einagome Keraisunomo oa aua yakilepa no Polono mana ago tou toa nopala odene kata oa aua yakono, onepa dikane ago tadeko wa kime wene tekete tiki. ²³ I poo yapu yopikagome nopala wipitikome toatekale wene tekenepa Timosi ne poano pa wane kiwike wini moane wetekou. ²⁴ Ali Muno agoke wene tugoane mekene noka kiwi mekita wida wete nouno wene pikene uku-ye.

²⁵ Anu oya ago Epaperodaisi kiwike wida wakapea pa wane wetekamedeku. Einago Keraisuno poyo ago keneya tokome onekemo nopala odenekaza oa aua yako. Kiwi lukukepa no auapemota oto wetekakoli nokanakagoke uku. ²⁶ Einago kiwike wene piitikaneya meko. Nika one yene taneya mekomopa kime yatekoiya tekete wene keda taneya mekete tiki wa kiwi mama moa meko. ²⁷ Einago tuademe pianeyake Akolaliyo ela motokome latekaka. Noka ela motokome ni toka. No wene keda mati takaya tokale nika toka. ²⁸ Nikepa einago kiwike wini wete moane wetekada wane wene piane meku-ye. One wida nokale enekete ke wa wedia memotoane tuku. Nika noanu ela teigoane meadene tuku. ²⁹ Einago wida nokale eneketepa tone oyago Ali Muno agono yatene ago i noko wa makutukoa moamene-ye. Dikane ali-kitipa ibini akene ali tetepo takoa nitikala tamene. ³⁰ Einagome Keraisunole takama yakome oneke toane tuou wa tuademe toake lataka. Nipa kime no auapenamele toamokale tokome oneme auapenou wa tuamene piti moamokome kiwi luku nome auapenoka.

3

Poloyo One Namolo Tokanakale

Tewitikoa Wakenemo

¹ Anu oya-lawe kipala eya wane wipitikene uku. Ali Muno agoke wedia mema pamene. Kipala pegetoane okounakamo wa amene kote moamekene uku. Kiwi etepea pokaya tokolo

ni ukuno, yakamene. ² Yo tane tue wane paya tetepo takoane uku yene titi toma yamene. Eni yename poanele tekete eya wa olaukakete tiki. Mone pa yene Akolaline mana-mikiti latiadetepa kini kepene teigamotoa tamene wa pata pale tekete toatikimo olaukakete tiki. ³ Nitimotoake Akolaliyo eni yene wakome totopa one wa kepene teigane yene tetepo takoa meko. Ni edoa-mo. Totome Akolalinele takoa one kowitoa tikilepa one Epetane Yomini awinome wene takako toa toko. Nipa ali yatene kepene teigilepa edeya weike toamoono, tokamota wa Keraisu-pala lipua mekete ke wa wedia meko. ⁴ Panagome-ki Akolaline mati latiadene dikaku dikaku wa pinali one wa kei pikalepa einagome toko toane moane patukakene eya wane ukuno yakamene. ⁵ Nopa Isereleke tawane nuku ago. Iserelene mana Bedamineyo tagaane yatene Bedamine ti pitiku. Nitane ago nopa etene Iberu ago meku. No opitikaneyake ta pataka ketepo kakoa (8) ponokale agetaiyo anu kepene teigamotoka. Nitaneyake wetini ago kakene Yu yenane totono litikilepa Parisi yatene lono pekene tokou. ⁶ Nitikenepa no Yu yatenane totono wedoane toma yakilepa Yesuno yatene ali atoa tete mema yakene tokou. Ni Moseseyo tamene wa akenele litikilepa odeneleka katekamoane tokou. ⁷ Anu papete mekene tokounakalepa kamole tane tetepo takoanemekounake opi Keraisuke lukoane mekenepa einakale pata pale tane tetepo takoane waku. ⁸ Nipa anu eina tokounakaleke Akolaliyo no kei pioono wene pikounake opi anu Ali Muno Keraisu Yesu wene tootapeane meadene enika

enile peyapa pale tane tetepo takoane waku. Nitoanepa Keraisu-pala lipuane meou wane enika enile tokouya peya doo kogopene tetepo takoane wakene waku. ⁹ Akolaliyo no Keraisu-pala moa lipukamotoane ni tuku. Nitikuno, Mosesene totono patu kautakoane kawamekene Keraisuke-kama wene tugoanemekulu tokome no poanele toamene ago tetepo takoa moa lipukako. Nipa Keraisuke wene tuga meki peyapa poanele toamene yene tetepo takoa meko toa eni toko. ¹⁰ Keraisu einago wene tootapeane meadene uku. Ni one tuaneya pikata kamo pokome tane tele patu kautakoane meadene uku. Ni one tete mokoa kakene toanepa one-pala odenekata tuou toane tekene one-pala odene wene piane mekene tete noma poadene uku. ¹¹ Nipa no tukoluka Akolaliyo moa kamotokoo tokolo nepikene oneke nate wene piane meku.

Pote Wipitia Meatekota

Teyapea Pitimoa Poatekomo

¹² Ina ukuna toane epetekoane meateku kotuke kakoane wete meane togamukuyake Keraisuyo nopa one wa takoa motokome tamene wa yametekale toane togatapeou wane pa toma yaku-ye. ¹³ Anu oya-lawe eni epetekoane meane togateku toane wete meane togamukuno wene pikuyake eya tuku. Ali-kiti teyapea moa patukanali yotokete teyapea-kama pote mukiti lono pekoa enamou toane tekene Akolalinele pegetoane takakoule-kitike wene piitikameneya meane one naniko takatekule timini muno piane kutupeane wedoane takama puku. ¹⁴ Nipa

Akolaliyo Keraisu Yesuke tokome no kei pia yameatekoya monoano noo wa kayo okolo a tibuke mopadenepa pone wipitiatekuta lene wikaneya teyapema-kama puku.

¹⁵ Keraisunole wedoa wene toa takaki-kiti kime ina uku toa litikilepa nopala odene wene pianeya mea tomotoane uku. Nitamekete pade wene pianeya meadekolipa Akolaliyo i i wa mane oa moa wene taka taka too. ¹⁶ Nitatekoyake enile toateko totono namolo litia toma nokoona toa pa litia toomoa pato. Pegene kakoa tewitikoa wawamato.

¹⁷ Anu oya-lawe Akolalinele takama poatekoi adeka piane toma yakounakale litia toomoa pamene. Totome toma yakoona toa litia tiki-kiti kini tikileka litia tamene. ¹⁸ Kipala lugutukoane okounakamo opi komo oane mekene wa lokoane ukuno, yakamene. Ali kainya matiyame Keraisu yomo lekaneyake tuanemo pamo tetepo takoa waki. Nipa onepala poi teja mekete tiki. ¹⁹ Akolaliyo e yene wia atukoo. Kini lene tepe eyame tamene wa oka toa-kama litia tootapekilepa Akolalike wene piitikameneya mea tiki. Eko ali atoa ya takanele eni toake kini wa kei pia kaki. Nipa pa itonoleke-kama wene piitikaneya mea tiki. ²⁰ Totome pade nitamoko. Totopa a tibuke pote meateko yeneno, nitamato wa ali atoa toa motoko ago Ali Muno Keraisu Yesu aida kawa wakapea nomotoa nepia wedia meko. ²¹ Einago wakapea nokomepa tone pa tigini moa weneya tigini latikakala too. Nipa one pa tootapeneya kako toa eni moa kakakilepa padeya padeya peya oneke-kama lukoa memotoa toko teleme too.

4

¹ Nitoomo, anu oya-lawe kipala ina ukuna toa Ali Muno patu poapeneyea kautakoa kamene. Kipa anu kolotini yene enadiya wane kiwike kolotine yakene uku. Nipa Akolaliyo no kei pikome sile meou toa i yene neke wa kiwi no meteka tokolo uku.

Poloyo Wipitikome Mane Mane Akenemo

² Anu oya atoata Yuodiya Sidikita Ali Munopala lipua mekete odene weneta piitakutukoa meamene wane kita kowitoane uku. ³ Anu oya nepa no-pala tauta toa yakona teke wini atoata auapeamene. Kitame eya tokoileke nita-mene. Eya ago Kelemene ete oya ali-kiti totome Yesunomo oa aua yakooka einatoatame toto-pala opia yawa auapekala tokoi. Ete oya ali-kiti wane ukupa Akolaliyo mea kawatiki yene i i wa one bokuke wiamekakilepa kini ibinika wia mekapi-anne ali-kitike uku.

⁴ Ali Munoke wedianeya-kama meamene. Enipa wa lokoane uku. Wedianeya-kama meamene. ⁵ Ali atoa peyame enemotono, poti uuukoa yamene. Ali Muno wakapea noateko tigotokolo ni uku. ⁶ Tepene mama moameamene. Nipa ke enekakale mea ni kinikiya pade toamokalepa Akolali yakoa kowitamene. Ke wa yakoa kowitamene. ⁷ Nitikolipa kini kowitikoimo yakoa tokome tepe kolotini kilikoa pikoo. Nipa Keraius Yesu-pala lipua mekete tepe kolotini kilikoa pianeya memotoa yopimoa poo. Akolaliyo edikakolepa i wa totome wene toa amele tokoya mena.

⁸ Anu oya-lawe kipala i wipitiane ukule-kitike wene piitikaneya meamene. Pademo pademo niminimo ni padele padele kei piatikile ni padele padele kiyo akenele ni padele padele wene moa koigamenele ni padele padele koniyole ni padele padele wene epetekanele enika enileke wene piitikaneya meamene. Nipa ele kule epetanele ni ele kule kei piatikile-kama wene taneya meamene.

⁹ Kiwi i i wane mane mane oane olaukakouna toa toomoa pamene. Nipa pademo pademo okoumo yakoa moa padele padele tokoule enoa moa tokoina toa pa litia toma pamene. Nitikolipa tepe kolotini kilikoa pikako ago Akolali kipala odeneka meoo.

Pilipai Yename Kinikiya Pade Takoa Moa

Poloke Wetekakala Tanemo

¹⁰ Kime no namolo mama motekete tokoinakale opi wa tikike Ali Muno-pala ke wane kolotine meku. Papete no mama motekete auapeou wa wene pikoinake auapeamele toamokale wakoinake opi wa tiki. ¹¹ Kipala eni ukupa no pa yawane pitiku wane wamuku. Padele padele witakoloka no wene togoitapeane yawane pitiku.

¹² Nipa padepete-kiti ponopene ago meane wa padepete-kiti kamo ago meane tuku. Nitane ago tekene noateku nee adekoaa piko-peteka pa pitiku-peteka ke wane oane ni anukuya tubeya piko-peteka padeya deya toamokoloka ke wane tepe matakaketikoane yawane pitiku. ¹³ Padele padele witakoloka no weye akoa tele takako ago Keraisu patu kautakoane kakene ele kule peya adekoane tamele toko.

¹⁴ Nimo ukuyake ke enekakale mekou-pete kime no auapekoinake ke wane uku-ye. ¹⁵ Nipa Yesunomo titiane oma yakene kini wini Masedonia ta meemotekene ete ta-kitikeka oane auane pokouka kini losuke oboai tiki-kiti kime odene no auapea kue moa wetekakala tokoina. Ete take yename mena. Enipa nimini ukutu-pe. ¹⁶ Tesalonaika take pekene pa mekoluka nitikete kue eya moa wetekakala tokoina. ¹⁷ Nimo ukupa eya kuya memotoane oikene mena. Nitamekene auapea nomekala tokoinakeya Akolaliyo kiwi kei pia nami witikakono wene pikene ni uku. ¹⁸ Eina kue eyapa Epaperodaisi neme no Polono aua potokamene wa kime keda takoa moa wetekakilepa anu wene moa tagataapea tokoina. Akolaliyo eniyapa oneke lodo yoa kalono takoa metane tetepo takoa wene epetaneya meko. ¹⁹ Anu Akolaliyo kini weneka moa tagakomepa ke enekakale mea ni paduya-kiti toameneya pa mea tokolipa kini moatekoya mekala too. Keraisu Yesu-pala lipua mekoli tokome nitoo. ²⁰ Toneketai Akolali onepa nitane agono, one kei-kama pima patoane uku. Ee nimini.

²¹ Anu i wetekaku pipia moa oi mootokoapa Keraisu Yesu-pala lipua meki peya wete meamene wa akamene-ye. Nopala odeneka meki-kitameka anu oya-lawe kiwi wete meamene-ye wa iki. ²² I Lome take Keraisu-pala lipua meki peyame wete meamene-ye wa kabunu koukoa iki. Ako odene tobou ago Sisa one pupu takoa meki yenameka anu oya-lawe kiwi wete meamene wa iki.

²³ Tone Ali Muno Yesu Keraisuyo kini yomini pewe wia yopimotoane uku-ye.

Pilipai 4:23

xv

Pilipai 4:23

Opa anu agale eni.

**Weneya Totono Keraisu Yesunomo
The New Testament in the Witu Language (also known
as the Wiru Language) of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Witu long Niugini**

copyright © 1990, 1992 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Witu (Wiru)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-11-26

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 22 Nov 2019

160088da-6131-52e6-9b0f-c3dc6e8c6abb